

18.3.70

De Europæiske Fællesskabers Tidende

Nr. L 62/15

KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 497/70

af 17. marts 1970

om gennemførelsesbestemmelser for eksportrestitutioner for frugt og grønsager

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE
FÆLLESSKABER HAR

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning nr. 159/66/EØF, af 25. oktober 1966, om supplerende bestemmelser til den fælles markedsordning for frugt og grønsager¹⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2515/69²⁾, særlig artikel 11 a, stk. 4, og

ud fra følgende betragtninger:

Der bør skaffes sikkerhed for, at de eksporterede varer, der giver ret til restitution, er i overensstemmelse med enten de fælles kvalitetsnormer eller med de nationale kvalitetsforskrifter vedrørende de til tredjelande eksporterede frugter og grønsager;

for visse mængder af Fællesskabets appelsiner eller mandariner ydes der udligningstilskud med det formål at sikre, at disse varer findes på Fællesskabets importmarkeder;

formålet med denne ordning ville blive tilsidesat, såfremt disse varer senere eksporteredes til tredjelande; der må herefter, skabes sikkerhed for på det tidspunkt hvor restitutionsansøgningerne indgives, at dette forbud overholdes: med dette for øje må det bestemmes, at der kan stilles krav til eksportørerne om, at de fører bevis for, at der ikke til de appelsiner eller mandariner, som de har til hensigt at eksportere, er ydet et sådant udligningstilskud;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra forvaltningskomiteen for frugt og grønsager,

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

1. Med forbehold af bestemmelserne i forordning nr. 1041/67/EØF om gennemførelsesbestemmelser vedrørende eksportrestitutioner til varer, der er underkastet

¹⁾ EFT nr. 192 af 27.10.1966, s. 3286/66.

²⁾ EFT nr. L 318 af 18.12.1969, s. 10.

regler om enhedspriser³⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 377/70⁴⁾, er udbetalingen af restitutioner betinget af forevisning af følgende dokument:

- hvad angår de varer, for hvilke der er fastsat en fælles kvalitetsnorm:

Kontrolattest, i henhold til artikel 4 i forordning (EØF) nr. 496/70 om de første bestemmelser vedrørende kvalitetskontrol med frugt og grønsager, der eksporteres til tredjelande⁵⁾,

- hvad angår de varer for hvilke der ikke er fastsat en fælles kvalitetsnorm og, for så vidt som nationale kvalitetsforskrifter for frugt og grønsager, der eksporteres til tredjelande, har gyldighed: Et dokument udstedt af medlemsstaternes kontrolmyndighed der bekræfter, at disse produkter på kontroltidspunktet opfyldte de nævnte forskrifter.

2. Betaling af restitutionen ved udførsel af appelsiner eller mandariner, der foretages fra en anden medlemsstat end den producerende, er desuden betinget af fremlæggelse af bevis for, at der for de produkter, for hvilke der ansøges om restitution, ikke er blevet ydet udligningstilskud, der ydes for de kontrakter, der omtales i artikel 7 i forordning (EØF) nr. 2511/69 om særlige foranstaltninger til forbedring af produktionen af og afsætningsvilkårene for citrusfrugter produceret i Fællesskabet⁶⁾.

Artikel 2

Det i artikel 1, stk. 2, omtalte bevis kan kun føres ved fremlæggelse af en erklæring udstedt af den producerende medlemsstats myndigheder på anmodning af de interesserede.

I tilfælde af tvivl om denne erklærings ægthed tilbagesender de nationale kompetente myndigheder det anfægtede dokument eller en fotokopi af dette dokument til kontrol hos de udstedende myndigheder. Det samme kan finde sted i form af en stikprøve.

³⁾ EFT nr. 314 af 23.12.1967, s. 9.

⁴⁾ EFT nr. L 47 af 28.2.1970, s. 53.

⁵⁾ Se s. 11 i denne EFT.

⁶⁾ EFT nr. L 318 af 18.12.1969, s. 1.

Artikel 3

Denne forordning træder i kraft på dagen efter offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 17. marts 1970.

På Kommissionens vegne

Jean REY

Formand
